

ダボ市・美濃加茂市 姉妹都市 文化交流企画展 The River

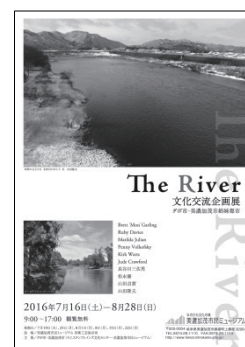
会 期：2016年7月16日（土）～8月28日（日）〈38日間〉

会場：美術工芸展示室

展示作品：20 点

觀覽料：無料

入場者数：1,116 人



内 容

1989年、美濃加茂市はオーストラリア・ニューサウスウェールズ州の中心に位置するダボ市と姉妹都市提携を結びました。以来、ダボ市と美濃加茂市は、青少年の派遣をはじめとする様々なかたちで交流事業を行ってきました。その新たな取り組みとして、ダボ市のウェスタンプレインズ文化センターと美濃加茂市民ミュージアムを会場に、ダボ市と美濃加茂市にゆかりの深い作家の作品を展覧する巡回展を開催しました。

展覧会の主題とした「川」は、両市の自然環境の特徴を象徴しています。ダボ市にはマッコリー川、美濃加茂市には木曽川と飛驒川があり、古くから人々の暮らしを支えてきました。そこで、ダボ市と美濃加茂市にそれぞれ生まれ育った作家や、今も両市を拠点に制作活動をしている作家たちの「川」をテーマにした作品を展覧しました。本展は2016年1月、ダボ市のウェスタンプレインズ文化センターで開催されたもので、7月からは美濃加茂市民ミュージアムにて展示しました。

たとえ言語が違っていても、互いに「伝える」こと、そして「感じる」ことを可能にするのが美術の力です。この展覧会が市民にとって、ダボ市と美濃加茂市、それぞれの地に生きる人々の姿、文化や風土に対し様々な思いを巡らせるきっかけとなることを目指しました。

関連行事

■ミュージアムフォーラム「ダボ市とウェスタンプレインズ文化センター」

7月17日（日） 14:00～15:30 緑のホール 参加料：無料

参加者：23 人 講師：武田由美氏

■ミュージアムトーク

7月24日(日) 10:00~10:30 美術工芸展示室 参加料：無料

参加者：4人 講師：当館学芸員

8月21日(日) 10:00~10:30 美術工芸展示室 参加料:無料

参加者：3人 講師：当館学芸員

ダボ市・美濃加茂市 姉妹都市 文化交流企画展 The River 作品リスト

no.	作家名	作品名	材質技法	制作年
1	Brett 'Mon' Garling ブレット・モン・ガーリング	SPARKLE 輝き	Oil on canvas 油彩、画布	2015年
2	Brett 'Mon' Garling ブレット・モン・ガーリング	WINTER MORN 冬の朝	Oil on canvas 油彩、画布	2015年
3	Jude Crawford ジュード・クロフォード	"Water, canopy, under brush, the river saved me" 「水、天蓋、やぶ、川は私を救って下さった」	Acrylic on paper 紙にアクリル絵の具	2015年
4	Jude Crawford ジュード・クロフォード	"...the wild places on the planet that have burnt into my soul..." 「...私の心に刻みこまれたこの惑星の荒地…」	Graphite and coloured pencil on paper 紙に黒鉛、色鉛筆	2015年
5	Ruby Davies ルビー・デイビーズ	River Divining - last light 川、神々しくなり—最後の光	Oil on canvas 油彩、画布	2015年
6	Ruby Davies ルビー・デイビーズ	River Divining - morning 川、神々しくなり—朝	Oil on canvas 油彩、画布	2015年
7	Matilda Julian マティルダ・ジュリアン	River 1 川 1	Oil on canvas 油彩、画布	2015年
8	Matilda Julian マティルダ・ジュリアン	River 1 Guerie 川 1 ギーリー	Oil on canvas 油彩、画布	2015年
9	Penny Volkofsky ペンニー・ヴォルコスキー	I am Here 私はここにいる	Acrylic on wood 木にアクリル画	2015年
10	Penny Volkofsky ペンニー・ヴォルコスキー	Not Alone 一人じゃない	Acrylic on wood 木にアクリル画	2015年
11	Kirk Watts カーク・ワッツ	Day River II (chase) 2015 朝の川 II (追跡)	acrylic,pencil,charcoal and crayon on paper 紙にアクリル、鉛筆、木 炭、クレヨン	2015年
12	Kirk Watts カーク・ワッツ	Night River II (another) 2015 朝の川 II (もう一つのもの)	acrylic,pencil,charcoal and crayon on paper 紙にアクリル、鉛筆、木 炭、クレヨン	2015年
13	松永 優 Matsunaga Masaru	木曽川河畔の初夏 Early Summer of the Kisogawa Riverside	水彩、紙 Watercolor on paper	
14	松永 優 Matsunaga Masaru	木曽川河畔の秋 Autumn of the Kisogawa Riverside	水彩、紙 Watercolor on paper	
15	山田貞實 Yamada Sadami	日本ラインタ映 Nihon Rhine at Sunset	油彩、画布 Oil on canvas	
16	長谷川三佐男 Hasegawa Misao	小山観音 Koyamakannnonn	水彩、紙 Watercolor on paper	
17	山田隆夫 Yamada Takao	四季のささやき 木曽川のほとり 春 Whispering of the Four Seasons along Kisogawa River, Spring	写真、木製パネル Photograph	2015年
18	山田隆夫 Yamada Takao	四季のささやき 木曽川のほとり 夏 Whispering of the Four Seasons along Kisogawa River, Summer	写真、木製パネル Photograph	2015年
19	山田隆夫 Yamada Takao	四季のささやき 木曽川のほとり 秋 Whispering of the Four Seasons along Kisogawa River, Autumn	写真、木製パネル Photograph	2015年
20	山田隆夫 Yamada Takao	四季のささやき 木曽川のほとり 冬 Whispering of the Four Seasons along Kisogawa River, Winter	写真、木製パネル Photograph	2014年

*美濃加茂の作品の所蔵先 — 13：山之上小学校 14・15：美濃加茂市 16・17・18・19・20：美濃加茂市民ミュージアム